

El Movimiento Nacional por la Diversidad Cultural de México convoca al VI Concurso Nacional de Fotografía

TEMA: RACISMO



WOLIBÄ INA'TYÄNTYEL TYI TYAJTYÄL

La' lajkomo päs tyi ejtyaläl cha'añ mi iña'tyañob jiñi yambä lak pi'älob ke ilaj tyi Mejiku mi iweñ ujtyel TS'A'LENTYEL, Jiñäch jiñi juñsujm machbä weñ mi lak ñik'i mel yik'oty bajche' tyä'läntye tyi yañtyakbä lak pi'älobtyak, ba' much'ultyak lak pi'älob o ba'añ x-e'tyelobtyak, che' bajche' mach weñleltyak tyi laj kixtyañujtyeltyak yik'oty che' bajche' baki ch'ok-emojoñla, ichäch tsiki bajche'tyak chuki me lak mel, kostumprejtyak, lak pisleltyak, ts'ijbuyajtyak, bajche' yila lak chumlibtyak, ty'añäl yik'oty ña'tyibaltyak cha'añbä lak ch'ujutyaty o yañtyakbätyak.

TYOJEL TY'AÑ CHA'AÑ WEÑ MI IYUJTYEL LETYO TYI YAJKÄNTYEL EJTYALÄL

Icha'añob xlok'-ejtyaläl
Mi imejlel imel jutykil lak pi'äl muk'bä imulañ ilok'e' ejtyalältyak yik'oty ja'el jiñi lak pi'äl iñoj iye'tyelächbä lok'-ejtyaläl, wä'ichbä k'elbil icha'añ pañmil ila tyi ilumalel Mejiku, weñ yombä imel e'tyel yik'oty iña'tyibal cha'añ añ ka'bäl imelbalob lak pi'älob ilaj tyi mejiku yik'oty cha'añ mi iyäk'ob tyi kãñol ik'äjñi'bal, iñuklel, tyi p'istyal yik'oty tyi kãntyäntyel.

Cha'añ ejtyalältyak

- Cha'añ mi imejlel tyi ochel tyi letyo jiñi xlok'-ejtyaläl yom mi ichok majlel jo'k'ej ejtyaläl tyi säsäk-i'ik'bä, ka'bälbä its'ijbal o jiñ chäkchijbä its'ijbal.
- Jiñi ejtyalältyak melbilbä, nijka'bilbä icha'añ jiñi xkok'-ejtyaläl ma'añik mi iyochel tyi letyo.
- Jiñi ejtyalältyak yom mi ich'ämtylel jiñi iyejtyal imelbalobtyak lak ñoj-pi'älobä, che' ja'el mi imejlel tyi ch'äjmetylel jiñi iyejtya lak noj-pi'älob tyilemobä tyi yambä pañmil yik'oty woliyobä tyi xämbal ñumel tyi lak klumal.
- Jiñi ejtyalältyak mu'bä iyäjk'el jiñächmeku yom mi iyäk' jiñi lak pi'äl tsa'bä ilok'o jiñi ejtyaläl, mach yomik mi ichäñ ch'ämetylel mi päsbilix, mach yomik mi ts'ijbubilix acha'añ tyi yambä letyoj yik'oty mach yomik mi ak'bilix icha'añ ity'añ cha'añ mi ipästyäl ili ejtyaläl tyi yambä iyotylel e'tyel o yik'oty mi k'ämbilix icha'añ yambä lak pi'al.

Cha'añ mi imojtyel ejtyaläl

- Ik'iñilel cha'añ mi imojtyel jiñi ejtyaläl mi ityejchel che' mi ipästäl ili juñ yik'oty mi iñujp'el che' tyi 23:59 oraj, lunes 17 cha'añ octuwre tyi ja'bilel 2016.
- Jiñi ejtyalältyak mi ich'äjmel ya'i tyi ibijlel koreyu: mndcmexico@gmail.com
- Ya'i baki mi iyäl "asunto" tyi koreyu yom mi its'ijbuntyel ili ty'añ: "VI Concurso Nacional de Fotografía" yik'oty baki mi iyäl "mensaje" yom mi its'ijbuñ majlel: ik'äba' yik'oty tsäkäl mi its'ijbuñ ijo-ik'äba', imajañ-k'äba', yom tsäkäl mi its'ibuñ baki chumul, iteleponojlel iyotyoty yik'oty iselular, yik'oty ibijlel ikoreyu.
- Jiñi xlok'-ejtyaläl yom mi ichoke' majlel yik'oty ibijlel ikoreyu ili ejtyaläl:
 - Ili ejtyaläl o ejtyalältyak yom mi iyäjk'el tyi formato **tif** o **jpg**, yik'oty yom tyi iñajtyel o tyi iläkyäyel **300 dpi** yik'oty tyi iñuklel **5 MB** tyi jujunk'ejl ejtyaläl (ik'äba' ili junläjts ejtyaläl, cha' chejach mi iyäk'eñtyel ik'äba' bajche tsa' iyäk'ej jiñi ejtyaläl).
 - Junk'ejlel ikopyajlel ijun baki mi ipäs ibäj iwuty wolibä akäñ wälej, tyi formato **jpg**, baki mi ipäse' ik'äba', yik'oty baki mi weñ su'b ibäj, che' ja'el yom mi iyäl ik'äba' pañmil baki tsa' ik'ele pañmil.
- Jiñi xlok'-ejtyaläl yom ichok majlel jiñi ejtyaläl yik'oty ba' mi iyäk'e' ity'añ cha'añ isujmäch jiñi ty'añtyak yik'oty jiñi ejtyalältyak wolibä ichoke' majlel.

Iyejtyal mälöñel

- Ñaxambä majtyañäl: \$10,000.00 (lujump'ej mil tya'k'iñ mejikanu), jump'ujch libruj yik'oty soñk'elbilbä, diploma yik'oty mi iyäjk'el tyi kãñol jiñä ejtyaläl
- Cha'chajplel majtyañäl: \$5,000.00 (jo'p'ej mil tya'k'iñ mejikanu), jump'ujch libruj yik'oty soñk'elbilbä, diploma yik'oty mi iyäjk'el tyi kãñol jiñä ejtyaläl
- Uxchajplel majtyañäl: junwejch aläsikojk-k'ajk, jump'ujch libruj yik'oty soñk'elbilbä, diploma yik'oty mi iyäjk'el tyi kãñol jiñä ejtyaläl

CH'e mi sajkañtyel yik'oty tyi iyajkañtyel jiñi ejtyaläl mu'bä imäle'

- Jiñi ejtyalältyak mi ikajel tyi yajkañtyel tyi ityojlelob nuko'bä iye'tyel yik'oty año'bä iña'ty'i'bal tyi lok'-ejtyaläl.
- Jiñi junmujch' nuko'bä iye'tyel tyi lok'-ejtyaläl mi ikajel iyajkañob jiñi ejtyaläl mu'bä ikajel imäl yik'oty mi iyäk'eñtyel weñ ñukbä ikäjñi'bal che' ujtyemix tyi yajkañtyel yik'oty ma'añik mi ichäñ k'extyäyel.

TYOjbä ty'añ tyi iyujtyi'bal

- Jiñi ejtyaläl tsa'bä imälä yik'oty mu'bä iyäk'eñtyel weñ ñukbä ik'äjñi'bal muk'ix imejlel tyi sujbel yik'oty tyi pästyäl, kome jiñi xlok'-ejtyaläl tsa'bä imälä muk'ix imejlel iyäk'e' ity'añ cha'añ mi ik'axel tyi ik'äba' jiñi ejtyalältyak tyi iyotylel e'tyel tsa'bä imuch'ki ili xlok'-ejtyaläl, muk'äch ikäjñel imelbal iye'tyel xmelöñel. Cha'añ mi iyäjk'el tyi weñ ili ejtyaläl jiñä xlok'-ejtyaläl mi ikajek its'ijbuñ kälel junk'ejuñ ba' mi iyäl cha'añ woli iyäk' ili ejtyaläl yik'oty cha'añ ma'añik yambä iyum ili ejtyaläl tsa'bä imäläj.
- Mi iyäjk'el tyi kãñol jiñi ejtyalältyak tsa'bä imälä che' tyi 31 octuwre tyi ja'bilel 2016 mi isujbel tyi yañtyakbä su'boñi'bäl yik'oty tyi ibijle ikoreyu jiñi iyotylel e'tyel wolibä iñijkan ili letyo.
- Jiñi lak pi'älob mu'bä imäle' yik'oty mu'bä iyäk'eñtyel iñuklel iye'tyel, ñaxañ isu'beñtyel ke che' tyi ik'iñilel 17 cha'añ nowyemprej tyi ija'bilel 2016 ya'i tyi Museo Indígena ya'i tyi CDMX
- Jiñi ejtyalältyak machbä añik tsa' imälä tyi letyoj muk'ix ilu' ajk'el tyi jejmäl cha'añ mi iyajpel kälel che' tsa'ix ujtyi tyi yajkañtyel jiñi ejtyaläl tsa'bä imälä.
- Jiñi ty'añtyak machbä añik tsikil ilaj tyi päyoñel, mu'tyo ikomo ña'tyäntyel yik'oty mi iyäk'eñtyel ijak'bal cha'añ ma'añik mi imejlel tyi jejmäl.
- Mi añ juñtykil lak pi'äl yom ibajbeñ letyo yom iñope' bajche' tsa' ajli kälel ili juñ.

¿Baki mi imejlel jk'ajtyiñ ili ty'añ?

Weñbä tyäk'oñel cha'añ ma'añik mi iyujtyel yik'oty cha'añ mi ijlel jiñi wajleñtyel tyi tyejklumllel mejiku.
Secretaría Técnica del Movimiento Nacional por la
Diversidad Cultural de México
Teléfono: 55-12-86-27
Correo: mndcmexico@gmail.com

